

Bruxelles, 25 settembre 2023
(OR. en)

13302/23

ENV 1032
DELECT 139

NOTA DI TRASMISSIONE

Origine:	Segretaria generale della Commissione europea, firmato da Martine DEPREZ, direttrice
Data:	12 settembre 2023
Destinatario:	Thérèse BLANCHET, segretaria generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	C(2023) 6037 final
Oggetto:	DECISIONE DELEGATA (UE) .../... DELLA COMMISSIONE del 12.9.2023 recante rettifica di alcune versioni linguistiche della decisione 2000/532/CE

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento C(2023) 6037 final.

All.: C(2023) 6037 final



COMMISSIONE
EUROPEA

Bruxelles, 12.9.2023
C(2023) 6037 final

DECISIONE DELEGATA (UE) .../... DELLA COMMISSIONE

del 12.9.2023

recante rettifica di alcune versioni linguistiche della decisione 2000/532/CE

(Testo rilevante ai fini del SEE)

RELAZIONE

1. CONTESTO DELL'ATTO DELEGATO

Le versioni in lingua danese e greca della decisione 2000/532/CE contengono errori. Al fine di allinearle alle altre versioni linguistiche è necessario adottare una decisione delegata che rettifichi la decisione 2000/532/CE.

2. ELEMENTI GIURIDICI DELL'ATTO DELEGATO

La presente decisione delegata rettifica gli errori di traduzione nelle versioni danese e greca del testo.

DECISIONE DELEGATA (UE) .../... DELLA COMMISSIONE

del 12.9.2023

recante rettifica di alcune versioni linguistiche della decisione 2000/532/CE

(Testo rilevante ai fini del SEE)

LA COMMISSIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea,

vista la direttiva 2008/98/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 19 novembre 2008, relativa ai rifiuti e che abroga alcune direttive¹, in particolare l'articolo 7, paragrafo 1,

considerando quanto segue:

- (1) La decisione 2014/955/UE della Commissione² ha modificato la decisione 2000/532/CE³ che istituisce l'elenco dei rifiuti in applicazione della direttiva 2008/98/CE.
- (2) La versione in lingua danese della decisione 2000/532/CE contiene errori nell'allegato, sezione "Definizioni", punti 2 e 4, sezione "Valutazione e classificazione", punto 1, quarta frase, punto 2, secondo comma, quinto trattino, frase introduttiva ed errori nella tabella della sezione "Elenco dei rifiuti". Detti errori alterano il significato delle disposizioni.
- (3) La versione in lingua greca della decisione 2000/532/CE contiene errori nell'allegato, sezione "Elenco dei rifiuti", tabella, prima colonna, righe "01 03 99", "01 04 08" e "06 02" che alterano il significato delle disposizioni.
- (4) È pertanto opportuno rettificare di conseguenza le versioni in lingua danese e greca della decisione 2000/532/CE. La rettifica non riguarda le altre versioni linguistiche,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

(non riguarda la versione italiana)

¹ GU L 312 del 22.11.2008, pag. 3.

² Decisione 2014/955/UE della Commissione, del 18 dicembre 2014, che modifica la decisione 2000/532/CE relativa all'elenco dei rifiuti ai sensi della direttiva 2008/98/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (GU L 370 del 30.12.2014, pag. 44).

³ Decisione 2000/532/CE della Commissione, del 3 maggio 2000, che sostituisce la decisione 94/3/CE che istituisce un elenco di rifiuti conformemente all'articolo 1, lettera a), della direttiva 75/442/CEE del Consiglio relativa ai rifiuti e la decisione 94/904/CE del Consiglio che istituisce un elenco di rifiuti pericolosi ai sensi dell'articolo 1, paragrafo 4, della direttiva 91/689/CEE del Consiglio relativa ai rifiuti pericolosi (GU L 226 del 6.9.2000, pag. 3).

Articolo 2

La presente decisione entra in vigore il ventesimo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Fatto a Bruxelles, il 12.9.2023

Per la Commissione
La presidente
Ursula VON DER LEYEN